# AKCESORIA RIA
*ACCESSORIES FOR HOSE REELS*

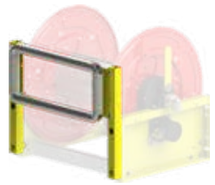
**SŁUPEK MOCUJĄCY DLA RIA**
*MOUNTING SUPPORT FOR HOSE REELS*

**SZAFKA DLA RIA**
*STORAGE CABINET*

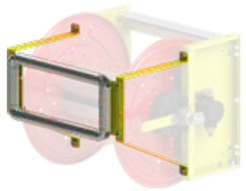
**POKROWIEC OCHRONNY RIA I BĘBNÓW**
*PROTECTION COVER FOR HOSE REELS*

**PRĄDOWNICE DN19, DN25, DN33 – ZGODNE Z NORMĄ EN 671-1**
*DIFFUSERS DN19, DN25, DN33 – CONFORM TO NORM EN 671-1*

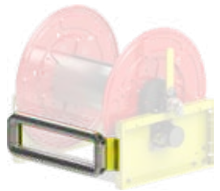
# AKCESORIA DO BĘBNÓW
*ACCESSORIES FOR HOSE REELS*



**GÓRNA PROWADNICA WĘŻA DO MONTAŻU NA STAŁE**
*UPPER HOSE GUIDE FOR FIXED GROUND INSTALLATION*



**GGÓRNA PROWADNICA WĘŻA DO MONTAŻU DO ŚCIANY**
*UPPER HOSE GUIDE FOR FIXED WALL INSTALLATION*



**DOLNA PROWADNICA WĘŻA DO MON TAŻU NA STAŁE LUB DO SUFITU**
*LOWER HOSE GUIDE FOR FIXED GROUND INSTALLATION OR CEILING*

**CHOWANA PROWAD NICA WĘŻA**
*RETRACTABLE HOSE GUIDE*

PLA_01081_Flyer PL-EN_RIA & BĘBNY DO ZWIJANIA_Hose reels

HORPOL
www.horpol.com
/horpolSA
SUPERMARKETSTRAZACKI.PL
**HORPOL SP.Z O.O.**
ul. Nowa 23, Stara Iwiczna - 05-500 Piaseczno
Tél. : 22 750 62 49
horpol@horpol.com www.horpol.com

Création : IKADIA

**RIA & BĘBNY DO ZWIJANIA**
**HOSE REELS**

POK
FIREFIGHTING EQUIPMENT

***TWORZYMY Z PASJĄ / WE CREATE WITH PASSION***

# RIA

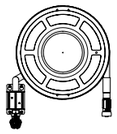
**Tarcza tłoczona, zgodne z normami NF, wykończenie z poliestru, obrotowo-wychylne, obrotowe-stałe, kompletna gama (19,.25, 33)**

*Stamped plate, according to NF norms, polyester coating, rotating-swinging, rotating-fixed, complete range (19, 25, 33).*

## OBROTOWE STAŁE

### DN 19, DN 25, DN 33 (20 - 30 M)

*ROTATING FIXED - DN 19, DN 25, DN 33 (20-30 M)*



- Ciśnienie robocze maksymalne: DN19: 12 bar, DN25: 12 bar, DN33: 7 bar
  *Maximum working pressure: DN19: 12 bar, DN25: 12 bar, DN33: 7 bar*
- Certyfikacja: CE0333 i NF EN 671-1 */ Certification: CE0333 and NF EN 671-1*
- Zasięg węża: 20/30 metrów */ Hose capacity: 20/30 meters*
- Materiał : stal i stop aluminiowy */ Material: steel and aluminium alloy*
- Wykończenie powierzchni: wykończenie poliestrowe */ Surface treatment: polyester coating*
- Otwarcie: za pomocą zaworu ćwierć obrotowego
  *Operation: 1/4 turn shutoff or handwheel shutoff*
- Opcje : słupek mocujący do podłoża, pokrowiec ochronny
  *Options: mounting support to fixe to the floor, protecting cover*

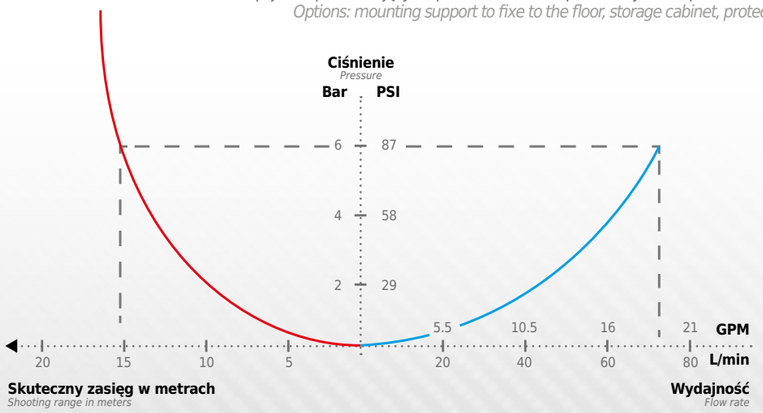
CE 0333

## OBROTOWO-WYCHYLNE

### DN 19, DN 25, DN 33 (20 - 30 M)

*ROTATING SWINGING - DN 19, DN 25, DN 33 (20-30 M)*

- Ciśnienie robocze maksymalne: DN19 : 12 bar, DN25 : 12 bar, DN33 : 7 bar
  *Maximum working pressure: DN19: 12 bar, DN25: 12 bar, DN33: 7 bar*
- Certyfikacja: CE0333 i NF EN 671-1 */ Certification: CE0333 and NF EN 671-1*
- Zasięg węża: 20/30 metrów */ Hose capacity: 20/30 meters*
- DN19 – 20/30 metrów / DN25 – 20/30 metrów / DN33 – 20/30 metrów
- Materiał : stal i stop aluminiowy */ Material: steel and aluminium alloy*
- Wykończenie powierzchni: wykończenie poliestrowe */ Surface treatment: polyester coating*
- Otwarcie: za pomocą zaworu ćwierć obrotowego lub zaworu pokrętła
  *Operation: 1/4 turn shutoff or handwheel shutoff*
- Opcje : słupek mocujący do podłoża, szafka do przechowywania, pokrowiec ochronny
  *Options: mounting support to fixe to the floor, storage cabinet, protecting cover*



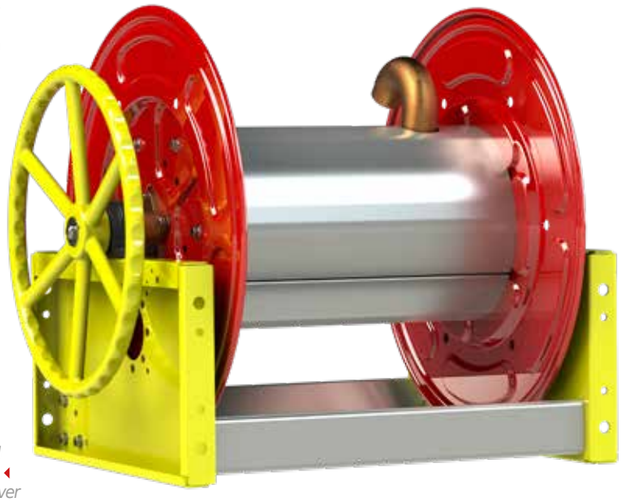

CE 0333

## BĘBNY DO ZWIJANIA RĘCZNEGO

### DN 25 (40-80 M) / DN 33 (20-40 M)

*MANUAL HOSE REELS*

*DN 25 (40-80 M) / DN 33 (20-40 M)*



Bębny do zwijania ręcznego do pojazdów strażackich pozwalające na zasilanie węży półsztywnych Ø 25 lub przechowywanie węży P.I.L. Ø 45 .
Bardzo mocna konstrukcja ze stali malowanej i stopu aluminiowego. Bardzo duża łatwość użytkowa.

*Manual hose reels for firefighting vehicles allowing the water supply of semi-rigid hoses Ø 25 or the storage of flat fire hoses Ø 45.*
*Very robust construction in painted steel and aluminium alloy. Easy to use.*

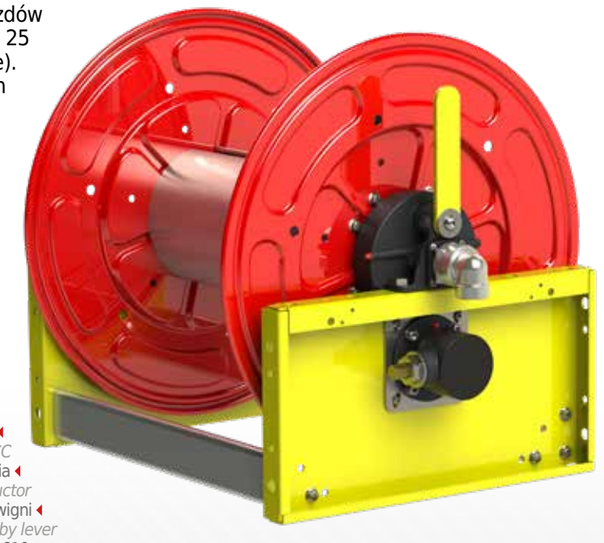
- Materiał : stal i stop aluminiowy
  *Material: steel and aluminium alloy*
- Wykończenie powierzchni: wykończenie poliestrowe
  *Surface treatment: polyester coating*
- Zwijanie: Za pomocą koła lub korby
  *Winding: by crank handle or wheel*
- Blokowanie bębna: za pomocą zatrzasku lub dźwigni
  *Reel locking: by locking device or lever*
- Opcje : długość na zamówienie, tarcza Ø 480 mm i Ø 610 mm
  prowadnica węża chowanego, prowadnica węża wysokiego
  *Options: width on demand, plate Ø 480 mm and Ø 610 mm , retractable hose guide, upper hose guide*

## BĘBNY DO ZWIJANIA Z NAPĘDEM

### DN 25 (40-80 M) / DN 33 (20-40 M)

*MOTORISED HOSE REELS*

*DN 25 (30 M) / DN 33 (30 M)*



Bębny do zwijania z napędem, „Nowa Generacja” dla pojazdów strażackich, bardzo mocne i niezawodne, dla węży półsztywnych Ø 25 (zasilanych) lub węży elastycznych DN45 (przechowywanie).
Zwijanie mechaniczne ultra mocne z ogranicznikiem przeciążeniowym (bezpieczeństwo) i korbą bezpieczeństwa

*«New generation» motorised hose reels for firefighting vehicles, utra-robust and reliable conception, for semi-rigide hoses Ø 25 (water supplied) or flat fire hoses DN45 (storage).*
*Powerful motorised rolling with torque limiter for motor protection and backup crank handle.*

- Materiał : stal i stop aluminiowy
  *Material: steel and aluminium alloy*
- Wykończenie powierzchni: wykończenie poliestrowe
  *Surface treatment: polyester coating*
- Zwijanie: mechaniczne lub korbą bezpieczeństwa
  *Winding: motorised or backup crank handle*
- Szybkość zwijania: około 0,5 m/s
  *Winding speed: approx. 0,5 m/s*
- Zasilanie: 24V CC
  *Electrical supply: 24V CC*
- Ochrona silnika: mechaniczny ogranicznik przeciążenia
  *Motor protection: mechanical torque reductor*
- Blokowanie bębna: za pomocą dźwigni
  *Reel locking: by lever*
- Opcje : długość na zamówienie, tarcza Ø 480 mm i Ø 610 mm
  prowadnica węża chowanego, prowadnica węża wysokiego
  *Options: width on demand, plate Ø 480 mm and Ø 610 mm, retractable hose guide, upper hose guide*

RCS : TROYES 90 B 276 - SAS o kapitale 1.000.000 euro - Zdjęcia: POK SAS - Zdjęcia pozaumowne - RCS : TROYES 90 B 276 - SAS with share capital of 1.000.000 EUR - Photos credits: POK SAS - Non-contractual pictures